

800, rue du Square-Victoria – Bureau 2.55
Montréal (Québec) H4Z 1A2

Dossier no : R-3879-2014 – Phase 2

Date : 22 janvier 2015

HEURE	REMARQUES
8 h 31	Début de l'audience
8 h 31	Lecture du protocole d'ouverture par la greffière-audicière
8 h 33	Remarques préliminaires de M. Gilles Boulianne sur le déroulement de l'audience
8 h 35	Remarques préliminaires de M ^e Hugo Sigouin-Plasse (Gaz Métro)
8 h 36	<u>Affirmation solennelle :</u> Marie-Stella Downs, Conseillère principale, Planification long terme, Approvisionnement gazier, Société en commandite Gaz Métro, 1717, du Havre, Montréal (Québec) M ^e Vincent Regnault, Directeur par intérim – Approvisionnement gazier, Société en commandite Gaz Métro, 1717, du Havre, Montréal (Québec) H2K 2X4 Dave Rhéaume, Économiste, Société en commandite Gaz Métro, 1717, du Havre, Montréal (Québec)
8 h 37	<u>M^e Sigouin-Plasse produit :</u> <u>B-0349</u> : Présentation PowerPoint intitulée « Plan d'approvisionnement 2015-2018 » (Gaz Métro – 7, Document 4) (16 pages en liasse) <u>B-0350</u> : Présentation PowerPoint intitulée « Offre interruptible visant la clientèle continue » (Gaz Métro – 6, Document 4) (8 pages en liasse)
8 h 39	Adoption de la preuve en chef de Gaz Métro par les témoins Downs, Regnault et Rhéaume
8 h 39	Présentation de la preuve en chef de Gaz Métro par les témoins Downs, Regnault et Rhéaume
8 h 50	Contre-interrogatoire des témoins Downs, Regnault et Rhéaume, par M ^e Guy Sarault, pour l'ACIG
9 h 08	<u>Objection par M^e Sigouin-Plasse</u> (pertinence)
9 h 08	Réplique par M ^e Sarault
9 h 09	Réplique par M ^e Sigouin-Plasse
9 h 10	<u>Objection rejetée</u>
9 h 10	Suite du contre-interrogatoire des témoins Downs, Regnault et Rhéaume, par M ^e Sarault
9 h 18	Fin du contre-interrogatoire des témoins Downs, Regnault et Rhéaume, par M ^e Sarault
9 h 18	Contre-interrogatoire des témoins Downs, Regnault et Rhéaume, par M ^e André Turmel, pour la FCEI
9 h 19	<u>M^e Turmel produit :</u> <u>C-FCEI-0050</u> : Outil aux fins du contre-interrogatoire de la FCEI
9 h 41	<u>Objection par M^e Sigouin-Plasse</u> (pertinence)
9 h 44	Fin du contre-interrogatoire des témoins Downs, Regnault et Rhéaume, par M ^e Turmel
9 h 45	Pause, reprise de l'audience à 10 h

800, rue du Square-Victoria – Bureau 2.55
Montréal (Québec) H4Z 1A2

Dossier no : R-3879-2014 – Phase 2

Date : 22 janvier 2015

HEURE	REMARQUES
9 h 59	Reprise de l'audience
10 h 01	Contre-interrogatoire des témoins Downs, Regnault et Rhéaume, par M ^c Dominique Neuman, pour SÉ-AQLPA
10 h 12	Fin du contre-interrogatoire des témoins Downs, Regnault et Rhéaume, par M ^c Neuman
10 h 13	Pause, reprise à 10 h 45
10 h 45	Reprise de l'audience
10 h 45	Interrogatoire des témoins Downs, Regnault et Rhéaume, par M ^c Amélie Cardinal, pour la Régie
11 h 26	M ^c Cardinal (Régie) produit : <u>A-0058</u> : Extrait de la pièce Gaz Métro – 2, Document 1, tirée du dossier R-3898-2014 (page 3 de 8)
11 h 46	Fin de l'interrogatoire des témoins Downs, Regnault et Rhéaume, par M ^c Cardinal
11 h 47	Questions du régisseur M. Pierre Méthé aux témoins Downs, Regnault et Rhéaume
11 h 51	Fin des questions de M. Méthé aux témoins Downs, Regnault et Rhéaume
11 h 51	Questions de M. Boulianne aux témoins Downs, Regnault et Rhéaume
11 h 58	Fin des questions de M. Boulianne aux témoins Downs, Regnault et Rhéaume
11 h 58	Questions de M ^c Louise Rozon aux témoins Downs, Regnault et Rhéaume
12 h 01	Fin des questions de M ^c Rozon aux témoins Downs, Regnault et Rhéaume
12 h 01	Questions de précision de M. Boulianne aux témoins Downs, Regnault et Rhéaume
12 h 03	Fin des questions de précision de M. Boulianne aux témoins Downs, Regnault et Rhéaume
12 h 04	Pause lunch, reprise de l'audience à 14 h
14 h 02	Reprise
14 h 02	Pas de réinterrogatoire des témoins Downs, Regnault et Rhéaume, par M ^c Sigouin-Plasse
14 h 03	Recontre-interrogatoire du témoin Rhéaume par M ^c Turmel
14 h 07	Fin du recontre-interrogatoire du témoin Rhéaume par M ^c Turmel
14 h 07	Précision apportée par le témoin Rhéaume à une question posée par M ^c Cardinal
14 h 07	Les témoins Downs, Regnault et Rhéaume sont libérés
14 h 08	Argumentation de Gaz Métro, par M ^c Sigouin-Plasse

PROTOCOLE D'OUVERTURE
AUDIENCE DU 22 JANVIER 2015

DOSSIER : R-3879-2014, PHASE 2
DEMANDE D'APPROBATION DU PLAN D'APPROVISIONNEMENT ET DE
MODIFICATION DES CONDITIONS DE SERVICE ET TARIF DE SOCIÉTÉ
EN COMMANDITE GAZ MÉTRO À COMPTER DU 1^{ER} OCTOBRE 2014

Les Régisseurs désignés dans ce dossier sont : M. Gilles Boulianne (Président de la formation), M^e Louise Rozon et M. Pierre Méthé

Le procureur de la Régie est : M^e Amélie Cardinal

La requérante est :

SOCIÉTÉ EN COMMANDITE GAZ MÉTRO (GAZ MÉTRO)
Représentée par M^e Hugo Sigouin-Plasse ✓ *présent*

Les intervenants qui participent à la présente audience sont :

ASSOCIATION DES CONSOMMATEURS INDUSTRIELS DE GAZ (ACIG)
Représentée par M^e Guy Sarault ✓ *présent*

FÉDÉRATION CANADIENNE DE L'ENTREPRISE INDÉPENDANTE (FCEI)
Représentée par M^e André Turmel ✓ *présent*

GROUPE DE RECHERCHE APPLIQUÉE EN MACROÉCOLOGIE (GRAME)
Représenté par M^e Geneviève Paquet *absente*

REGROUPEMENT DES ORGANISMES ENVIRONNEMENTAUX EN ÉNERGIE (ROEE)
Représenté par M^e Franklin S. Gertler *absent*

STRATÉGIES ÉNERGÉTIQUES ET ASSOCIATION QUÉBÉCOISE DE LUTTE CONTRE LA POLLUTION ATMOSPHÉRIQUE (SÉ-AQLPA)
Représenté par M^e Dominique Neuman ✓ *présent*

TRANSCANADA ENERGY LTD (TCE)
Représentée par M^e Pierre D. Grenier *absent*

UNION DES CONSOMMATEURS (UC)
Représentée par M^e Hélène Sicard *absente*

UNION DES MUNICIPALITÉS DU QUÉBEC (UMQ)
Représentée par M^e Raphaël Lescop *absent*

Y A-T-IL D'AUTRES PERSONNES DANS LA SALLE QUI DÉSIRENT PRÉSENTER UNE DEMANDE OU FAIRE DES REPRÉSENTATIONS AU SUJET DE CE DOSSIER?

Je demanderais par ailleurs aux parties de bien vouloir s'identifier à chacune de leurs interventions pour les fins de l'enregistrement.

Aussi, auriez-vous l'obligeance de vous assurer que votre cellulaire est fermé durant la tenue de l'audience. Merci.

Début : 9h31 Pause lunch: 12h04 Reprise: 14h02 Fin: 15h32

